

D.P.U. 26-50 – Boston Gas Company, nome comercial National Grid  
Resumo em Linguagem Simples

Em ou após 15 de janeiro de 2026, a Boston Gas Company, com a designação comercial National Grid (“National Grid” ou a “Empresa”), irá apresentar ao Departamento de Serviços Públicos (o “Departamento”) um requerimento para atualizar o plano tarifário de distribuição de base da Empresa. A finalidade da apresentação deste requerimento é solicitar que o Departamento reveja e aprove uma atualização das tarifas de distribuição de gás da Empresa. A Empresa preparou esta apresentação para implementar alterações às tarifas em 1 de janeiro de 2027, com base nas tarifas em vigor em 1 de dezembro de 2026.

A apresentação, também conhecida como “caso das tarifas”, é um processo formal no qual uma empresa de serviços, como a National Grid, procura a aprovação do Departamento para ajustar as tarifas que cobra aos seus clientes. Este processo permite que uma empresa de serviços proponha novas tarifas que refletem os custos reais do fornecimento de serviços de distribuição de gás natural aos clientes.

Se for aprovado da forma apresentada, o aumento solicitado representa um impacto médio de 8,4 por cento, ou de 24 dólares mensais, para os clientes de aquecimento residencial da Empresa localizados no antigo território de serviço da Boston Gas durante o período de faturação de inverno. Para os clientes de aquecimento residencial da empresa localizados no antigo território de serviço da Colonial Gas, o aumento solicitado representa um impacto médio de 9,4 por cento, ou de 25 dólares mensais, para o período de faturação de inverno.

Caso precise de mais serviços de tradução ou interpretação para audiências públicas, entre em contacto com [christine.milligan@nationalgrid.com](mailto:christine.milligan@nationalgrid.com).

Tenha em conta que o resumo em linguagem simples acima é proporcionado apenas para fins informativos e não pretende substituir nenhuma notificação oficial emitida pelo Departamento sobre este assunto.